

Descripción del producto

El accesorio LikoStretch Mod 600 IC, equipado con las Cintas 600 IC está diseñado para la elevación y transferencia horizontal en situaciones especialmente exigentes. Las cintas se colocan de forma cómoda debajo del paciente sin necesidad de girarlo.

El accesorio LikoStretch Mod 600 IC, se puede utilizar con: la grúa de techo LikoGuard™, la grúa de techo LikoRall™, la grúa de techo Multirall™, la grúa móvil Viking™ L, la grúa móvil Viking™ XL y la grúa móvil Golvo™.

En este documento, se denomina paciente a la persona elevada y cuidadores a las personas que le asisten.



IMPORTANTE

La elevación y el traslado de un paciente siempre implican un cierto riesgo. Lea la guía de instrucciones de la grúa de pacientes y de los accesorios de elevación antes de su uso. Es importante comprender la totalidad del contenido de la guía de instrucciones. El equipo solo debe ser utilizado por personal capacitado. Asegúrese de que los accesorios de elevación son adecuados para la grúa que se está utilizando. Tenga cuidado y precaución durante su uso. Como cuidador, usted es el responsable de la seguridad del paciente. Debe conocer la capacidad del paciente para soportar la elevación. Si no está seguro de algo, póngase en contacto con el fabricante o con el proveedor.

Índice

Descripción de los símbolos	3
Instrucciones de seguridad	4
Definiciones.....	4
Datos técnicos	4
Carga máxima.....	5
Accesorios de elevación recomendados	5
Montaje.....	6
Elevación con cintas	7
Ajuste del centro de gravedad durante una elevación con cintas de elevación	9
Cuidado y mantenimiento.....	10

Descripción de los símbolos

Estos símbolos se pueden encontrar en este documento o en el producto.

Símbolo	Descripción
	Advertencia: Esta situación requiere cuidado y atención especial.
	Lea la guía de instrucciones antes de utilizar el producto.
	Este producto cumple con las directivas de la CE.
	Fabricante
	Fecha de fabricación
	Precaución: Consulte las instrucciones de uso.
	Consulte las instrucciones de uso para obtener más información.
	Identificador de producto
	Número de serie
	Producto sanitario
	Reciclable
	El código de barras Data Matrix GS1 puede contener la siguiente información: (01) Número global de artículo comercial (11) Fecha de fabricación (21) Número de serie

Instrucciones de seguridad

⚠ Antes de realizar la elevación, tenga en cuenta los siguientes puntos:

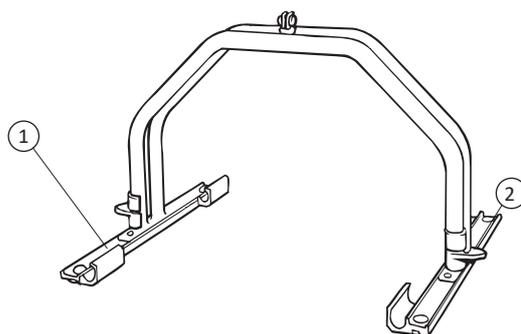
- Asegúrese de que el accesorio de elevación está bien acoplado a la grúa.
- Se recomienda que al menos dos cuidadores ayuden durante la elevación con el accesorio LikoStretch™ Mod 600 IC.
- Planifique la elevación para que se realice de forma tan segura y práctica como sea posible.
- Antes de elevar al paciente de la superficie donde se encuentra y una vez que las cintas del arnés se hayan extendido completamente, asegúrese de que estas están correctamente sujetas a la camilla.
- Asegúrese de que las ruedas de la cama, de la camilla, etc., están bloqueadas durante una elevación o un traslado. Sin embargo, las ruedas de la grúa móvil deberán estar desbloqueadas cuando se utilicen con la camilla.
- Debido a que el accesorio LikoStretch Mod 600 IC, tiene cintas de elevación de sujeción automática, el paciente debe estar completamente apoyado en una superficie sólida antes de que se desajusten las cintas.

⚠ Nunca deje al paciente desatendido durante una elevación.

⚠ La camilla no debe modificarse en ninguna circunstancia. Si tiene alguna pregunta, póngase en contacto con Hill-Rom.

CE Producto sanitario de clase I

Definiciones



1. Raíl de elevación
2. Retén de seguridad

Un sistema de elevación completo requiere los siguientes accesorios de elevación: barandas, cintas.
Consulte *Accesorios de elevación recomendados* en la página 5.

Datos técnicos

Carga máxima: 250 kg (550 lb)
Anchura: 80 cm (31,5 pulg.)

Carga máxima

Pueden aplicarse diferentes cargas máximas según los distintos componentes del sistema de elevación montado: grúa, percha, arnés y otros accesorios que se utilicen. Para el sistema de elevación montado, la carga máxima es siempre la menor de la categoría de carga máxima de cualquiera de los componentes. Por ejemplo: El accesorio LikoStretch™ Mod 600 IC, tiene una carga máxima de 250 kg (550 lb). En combinación con un cambio rápido universal, que tiene una carga máxima de 300 kg (660 lb), y una grúa de techo Likorall™, que tiene una carga máxima de 200 kg (440 lb), la carga máxima de 200 kg (440 lb) se aplica al sistema de elevación montado.

Compruebe las capacidades de elevación de la grúa y de los accesorios de elevación, o póngase en contacto con el representante de Hill-Rom en caso de duda.

Accesorios de elevación recomendados

SideRails 600 (par)
Para combinar con cintas.
Máx. 250 kg (550 lb)

N.º de prod. 3166506



Cintas Mod. 600 IC, 8 piezas/juego
Poliéster.
Máx. 250 kg (550 lb) independientemente de cuántas cintas (6-8 piezas) se utilizan.

N.º de prod. 3684001



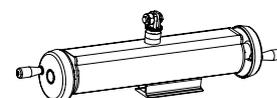
Espátula Mod 600 IC
Permite una colocación fácil y cómoda de las cintas

N.º de prod. 3684002



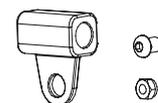
Nivelador de camilla
Accesorio recomendado para equilibrar el centro de gravedad durante una elevación.
Máx. 300 kg (660 lb)

N.º de prod. 3156200



Kit fijo 4
Se ajusta al accesorio LikoStretch Mod 600 IC en combinación con la grúa de techo LikoGuard™ L, XL.

N.º de prod. 3308860



NOTA: Solo el personal autorizado por Hill-Rom debe realizar el montaje.

Cambio rápido TDM
El cambio rápido TDM de Liko es parte de un sistema que permite un intercambio rápido y sencillo de accesorios de elevación en las grúas móviles y fijas de Liko.
Máx. 300 kg (660 lb)

N.º de prod. 3156502



Póngase en contacto con un representante de Hill-Rom para obtener más información.

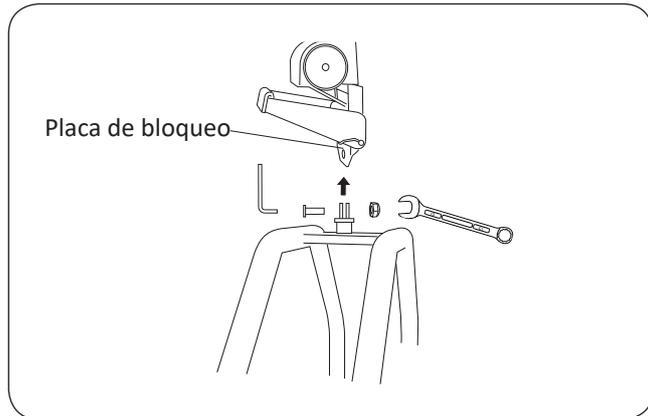
Adaptador 12 mm
Máx. 300 kg (660 lb)

N.º de prod. 2016504

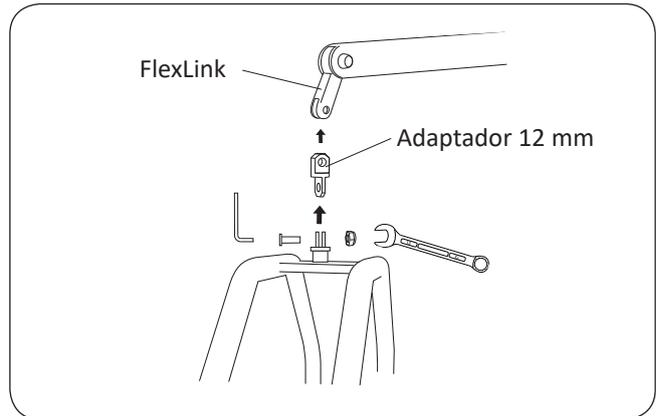


Montaje

Montaje fijo

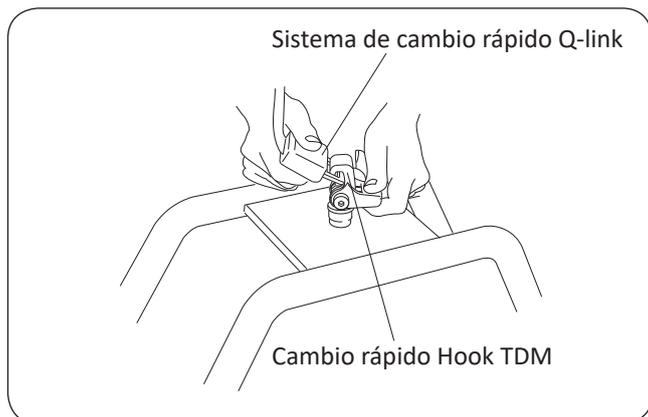


Grúa de techo Likorall™ 242 (no R2R) y grúa móvil Golvo™
El accesorio LikoStretch Mod 600 IC, se monta directamente a la placa de bloqueo de la grúa utilizando tornillos y tuercas de M10x25.
Herramientas recomendadas: Llave Allen de 6 mm y llave combinada de 17 mm.



Grúa móvil Viking™ L, grúa móvil Viking™ XL
El accesorio LikoStretch Mod 600 IC se monta mediante el adaptador de 12 mm (consulte la página 6) utilizando tornillos y tuercas de M10x25.
Herramientas recomendadas: Llave Allen de 6 mm y llave combinada de 17 mm.

Montaje con cambio rápido



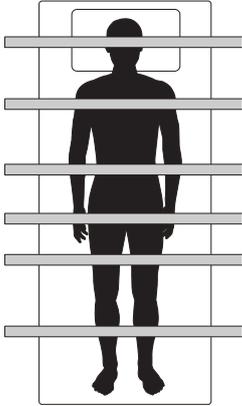
El accesorio LikoStretch Mod 600 IC puede estar equipado con el cambio rápido TDM (consulte la página 5) para permitir un montaje rápido y sin problemas en la grúa sin herramientas.

La grúa debe estar equipada con el sistema de cambio rápido Q-link para poder utilizar el cambio rápido TDM. Algunas grúas de la gama de productos de Liko (grúa de techo Multirall, grúa de techo Likorall R2R) lo incluyen como una característica estándar, mientras que otras grúas diseñadas para el uso con el accesorio LikoStretch Mod 600 IC, se pueden complementar con el sistema de cambio rápido Q-link como una opción adicional.

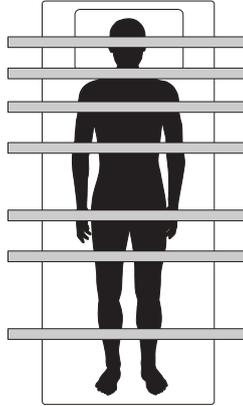
Elevación con cintas

Coloque las cintas de traslado debajo del cuerpo en las posiciones deseadas. El personal de enfermería debe determinar el número de cintas que se requiere en cada caso (consulte, a continuación, las alternativas). Por motivos de seguridad, el accesorio LikoStretch Mod 600 IC, está diseñado para que las cintas se bloqueen de manera automática al aplicar la carga a las cintas enganchadas correctamente. Por lo tanto, el paciente debe bajarse a la cama antes de poder aflojar y mover las cintas.

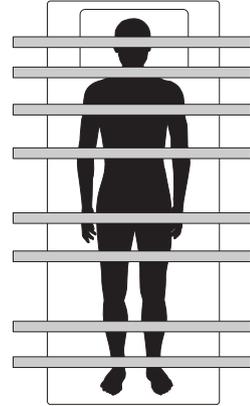
6 cintas



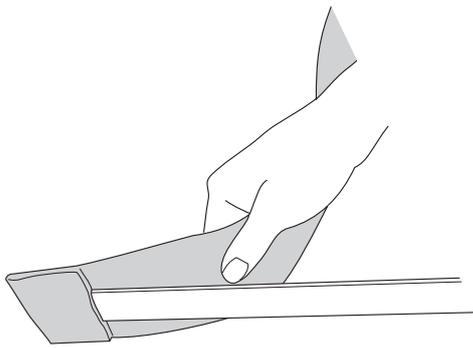
7 cintas



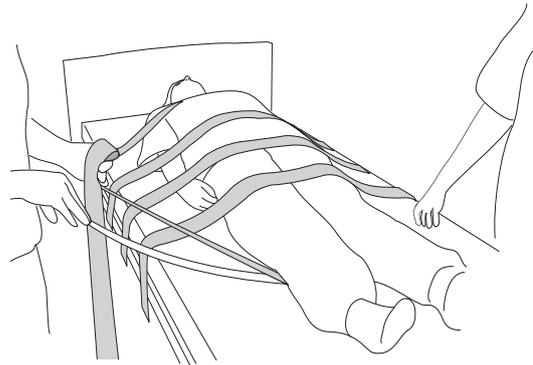
8 cintas



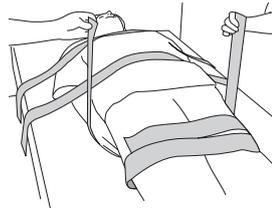
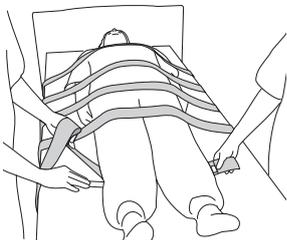
Comience colocando las cintas por encima de las posiciones del cuerpo que las cintas posteriormente elevarán.



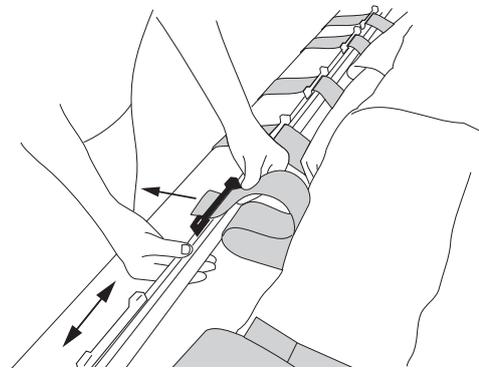
Introduzca la espátula en el bolsillo pequeño de la cinta. Gire la cinta de modo que el bolsillo quede hacia abajo. La colocación de las cintas es mucho más fácil si la superficie o la sábana de la cama están estiradas.



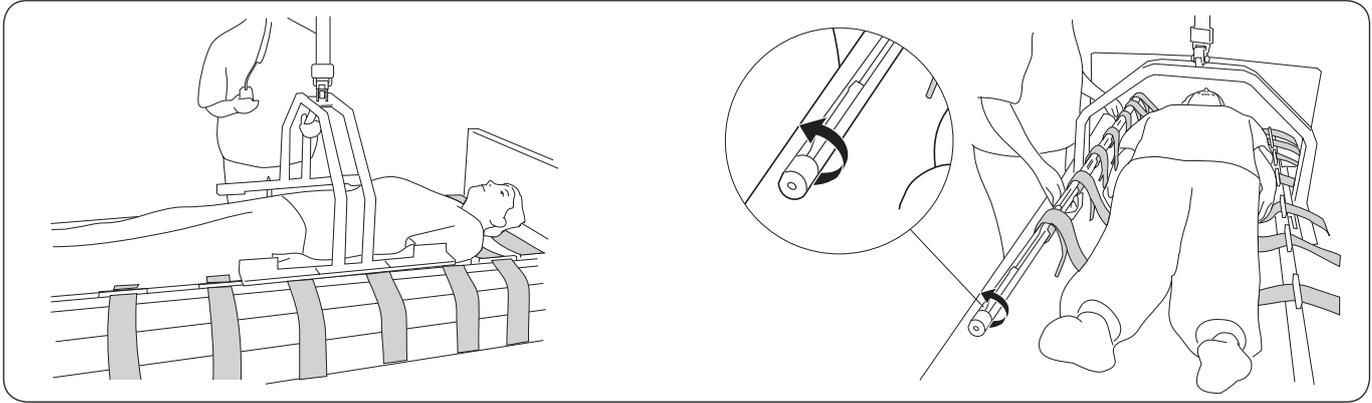
Coloque las cintas debajo del paciente con la ayuda de la espátula. Sujete la cinta a unos 40° de la cama y empuje con cuidado la espátula en diagonal hacia abajo y hacia dentro.



Sujete la cinta por el lado opuesto y tire de ella para lograr la misma longitud en ambos lados. Al colocar las cintas, ponga sus extremos por encima del paciente.



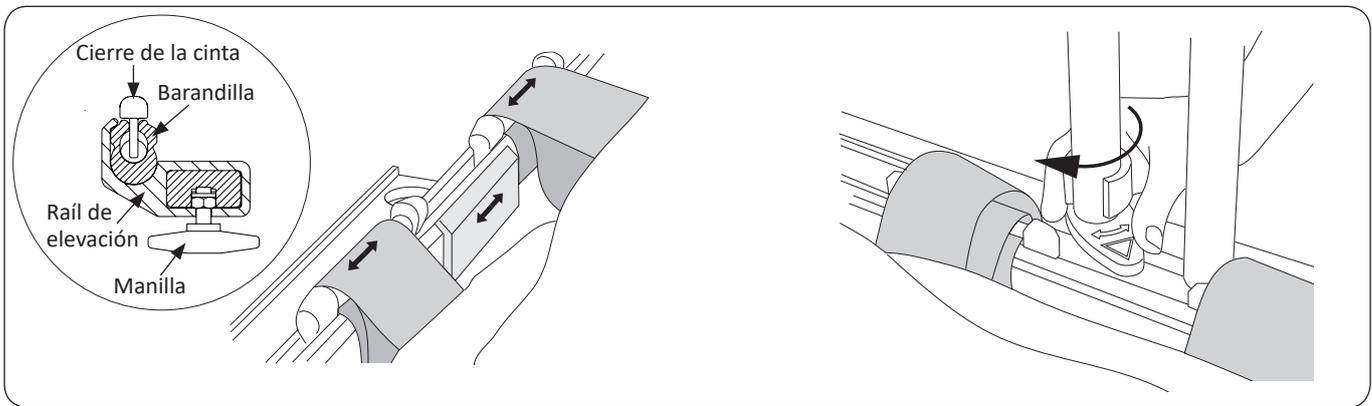
Retire las barandillas y pase las cintas a través de los cierres, como se muestra en la ilustración. **NOTA: Comience siempre a pasar las cintas desde el extremo de la cabeza hacia abajo.** Los cierres de las cintas pueden deslizarse de forma lateral para que coincidan con la posición de las cintas.



Baje la camilla hasta la cama justo por encima del centro de gravedad del paciente, habitualmente apenas por debajo del ombligo.

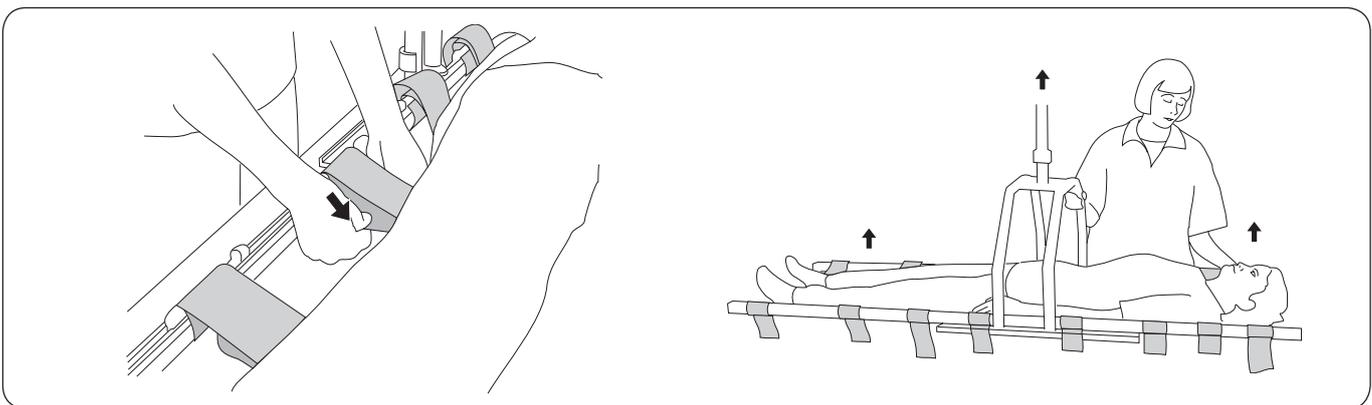
Tire de la barandilla hacia usted. A continuación, gire la barandilla unos 360°, como se muestra en la ilustración.

NOTA: Los extremos de la cinta se encuentran debajo de las cintas.



Coloque las barandillas en el raíl de elevación de la camilla hasta que queden bloqueados. Asegúrese de que las cintas no se atasquen entre el raíl de elevación y la barandilla. Si es así, ajuste el raíl de elevación con la manilla situada en la parte inferior o vuelva a colocar la cinta.

Doble el retén de seguridad rojo por encima de la barandilla. (Tenga en cuenta que incluso un giro parcial, es decir, de menos de 180°, asegurará que la barandilla no se desenganche de forma accidental).

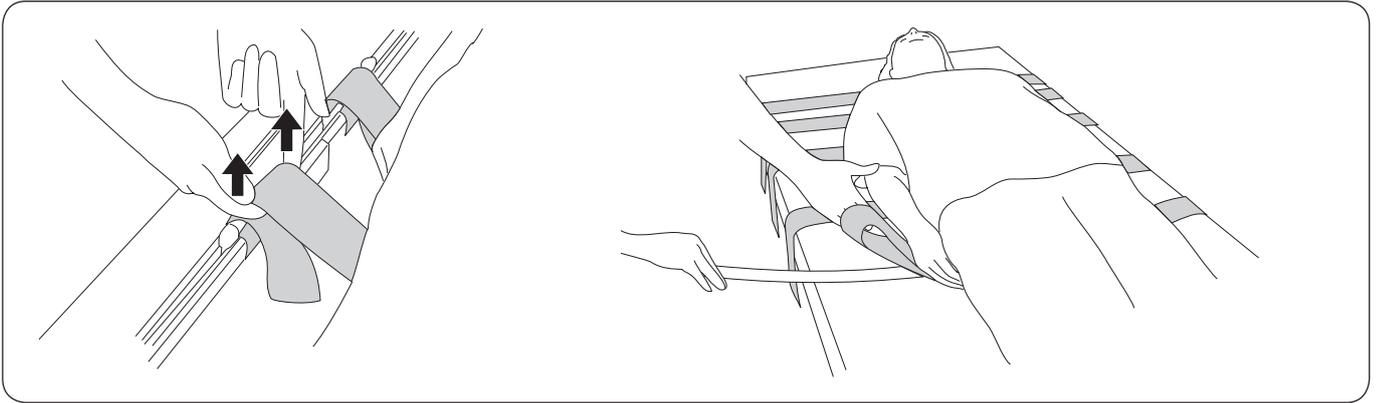


Ajuste cada cinta deslizando el extremo de la cinta hacia dentro – levemente hacia abajo en dirección del paciente, como se muestra en la ilustración.

Puede comenzar la elevación. Asegúrese de que el paciente está suspendido en la posición adecuada: horizontalmente o normalmente con la cabeza un poco más elevada. *Consulte Ajuste del centro de gravedad durante una elevación con cintas de elevación, página 9.*



Cuando se haya terminado la elevación, quite las cintas según las siguientes indicaciones.

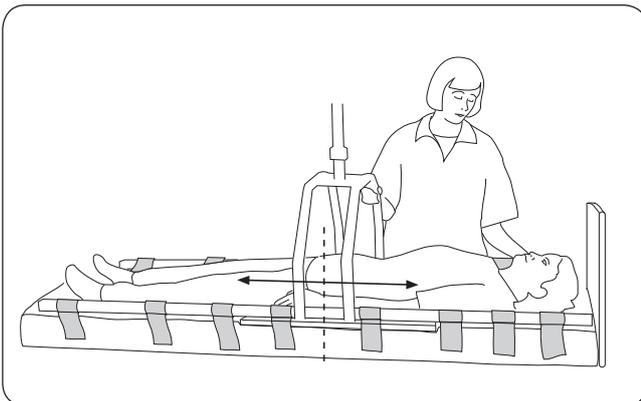


Descienda al paciente a una superficie firme. Afloje las cintas levantándolas en sentido vertical, como se muestra en la imagen. Cuando haya aflojado todas las cintas, podrá desenganchar y retirar la barandilla. Recuerde que debe girar el retén de seguridad de forma que quede en un ángulo de 90° con respecto al raíl de elevación.

Retire las cintas guiándolas con cuidado por debajo del paciente con ayuda de la espátula. Para reducir la fricción, empuje los extremos de las cintas por debajo de las correas. También puede tirar suavemente de las cintas para sacarlas de debajo del paciente sin la espátula.

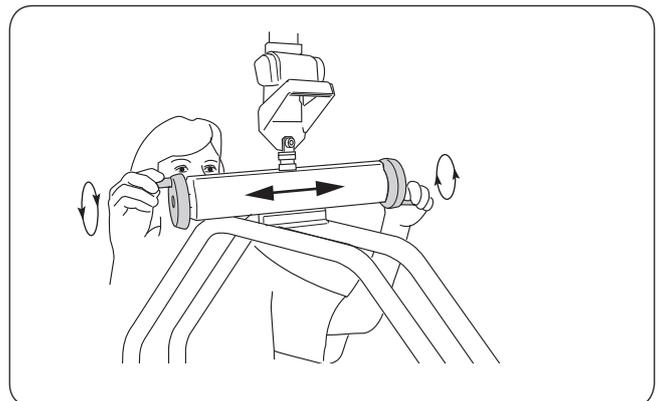
Ajuste del centro de gravedad durante una elevación con las cintas de elevación

Ajustando la posición de la camilla



Si el paciente no está equilibrado durante la elevación, baje al paciente hasta apoyarlo sobre una superficie sólida para que pueda liberarse el peso de las cintas. En esta posición, los SlideRails se pueden mover por el raíl de elevación de la camilla para lograr el equilibrio adecuado.

Con el accesorio de elevación Nivelador de camilla



Con el nivelador de camilla (consulte la página 5), el centro de gravedad se puede regular con facilidad mientras que el paciente se encuentra en una posición de ascenso (elevado) girando los botones del nivelador de camilla.

Cuidado y mantenimiento

Para utilizar el accesorio sin que se produzca ninguna incidencia, se deben realizar algunas comprobaciones antes de cada uso:

- Revise la camilla y los accesorios de elevación, y asegúrese de que no hay daños en su exterior.
- Compruebe que los retenes de seguridad están funcionando.

Cuando sea necesario, limpie la camilla con un paño húmedo, utilizando agua tibia o desinfectantes.

NOTA: No use productos de limpieza que contengan fenol o cloro, ya que éstos pueden deteriorar el aluminio y los materiales de poliamida.

 **No debe exponer la camilla al agua corriente.**

Mantenimiento

Se debe realizar una inspección periódica de la camilla al menos una vez al año.

 La inspección periódica debe realizarla el personal autorizado por Hill-Rom.

 No se deben realizar tareas de mantenimiento cuando el paciente está en la camilla.

Acuerdo de mantenimiento

Hill-Rom ofrece la oportunidad de realizar contratos de servicio para el mantenimiento y la inspección periódica del producto Liko.

Tiempo de vida útil estimado

El producto tiene una vida útil estimada de 10 años si su uso, mantenimiento e inspección se realizan adecuada y periódicamente según las instrucciones de Liko.

Instrucciones de reciclaje

La camilla debe reciclarse como si fuera chatarra.

Hill-Rom evalúa y proporciona orientación a los usuarios sobre la manipulación y la eliminación seguras de sus dispositivos para ayudar a prevenir lesiones, entre las que se incluyen cortes, punciones en la piel o abrasiones, y sobre la limpieza y desinfección necesarias del producto sanitario después de su uso y antes de su eliminación. Los clientes deben cumplir todas las leyes y normativas federales, estatales, regionales o locales relativas a la eliminación segura de los productos sanitarios y los accesorios médicos.

En caso de duda, el usuario del dispositivo debe ponerse en contacto primero con el servicio de asistencia técnica de Hill-Rom para obtener orientación sobre los protocolos de eliminación segura.

Modificaciones en los productos

Los productos de Liko están en un continuo desarrollo, por lo que nos reservamos el derecho de realizar modificaciones en ellos sin previo aviso. Póngase en contacto con su representante de Hill-Rom para obtener asesoramiento e información sobre las actualizaciones de los productos.

Design and Quality by Liko in Sweden

Liko posee la certificación de calidad de acuerdo con la ISO 9001 y su certificación correspondiente para el sector de los productos sanitarios ISO 13485. Liko posee la certificación medioambiental de acuerdo con la ISO 14001.

Aviso para usuarios o pacientes de la UE

Cualquier incidente grave que se haya producido en relación con el dispositivo debe notificarse al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que se encuentran el usuario o el paciente.



www.hillrom.com

 Liko AB
Nedre vägen 100
975 92 Luleå, Suecia
+46 (0)920 474700

Liko AB is a subsidiary of Hill-Rom Holdings Inc.

Enhancing outcomes for
patients and their caregivers:

Hill-Rom